SUPPORT THE OFFICIAL RELEASE ONCE AVAILABLE IN YOUR AREA. ALTERNATIVELY YOU CAN BUY IT ON AMAZON OR LOCAL ONLINE BOOK STORES.

THANK YOU FOR THE SUPPORT AND LOVE TO OUR AWESOME AUTHORS

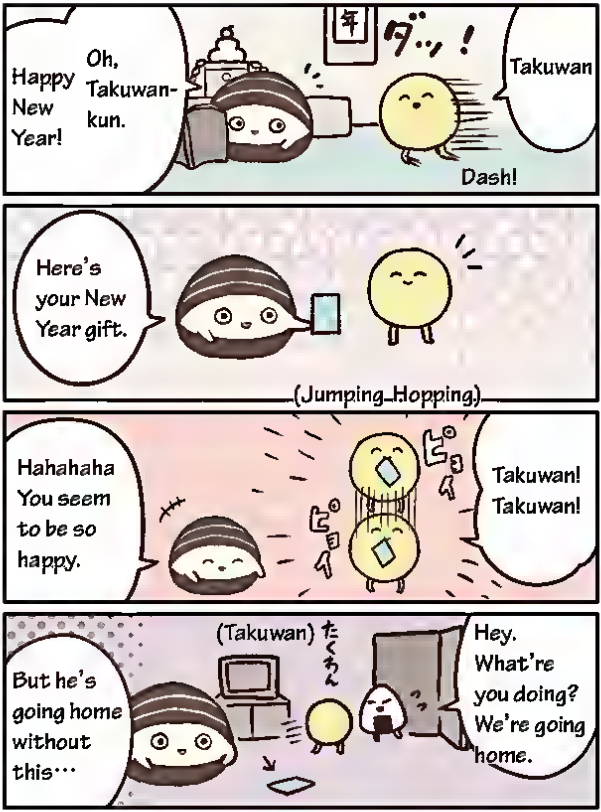
Recruiting:
- Japanese Translators
- Chinese Translators
- Korean Translators
- Redrawers

これを読めたりなら、ねきょう
のほんやくかになってくれ。

Nekyou Memoir Scanlation

For inquiries of updates/downloads/progress
Visit us @ www.nekyou.net

あけおめ! たくわんくん

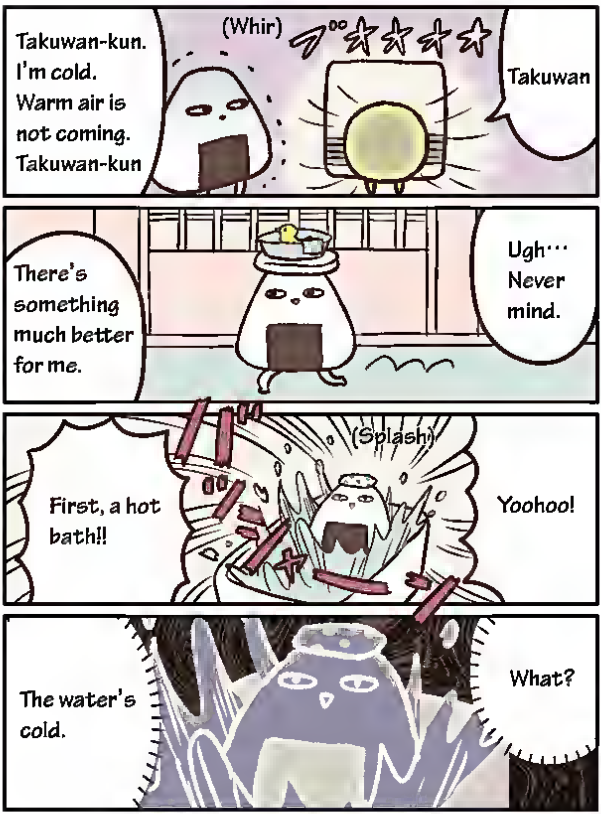

Happy New Year!
Oh, Takuwan-kun.
年
ダッ!
Takuwan
Dash!
Here's your New Year gift.
(Jumping_Hopping)
Hahahaha You seem to be so happy.
ピョイ
ピョイ
Takuwan! Takuwan!
(Takuwan)
たくわん
But he's going home without this…
Hey. What're you doing? We're going home.

はたらけ! なめこちゃん①

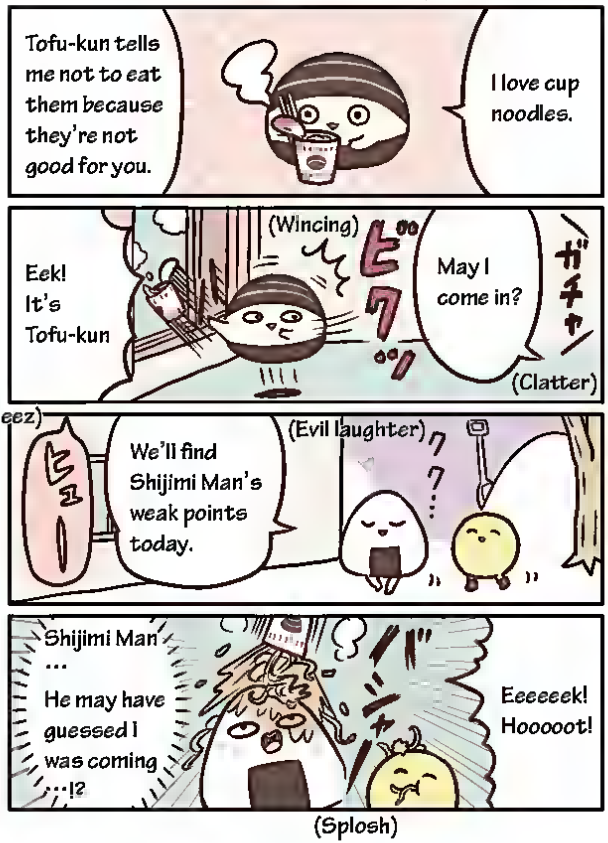
Nameko: A type of mushroom distributed in Japan and Taiwan

はたらけ! なめこちゃん②

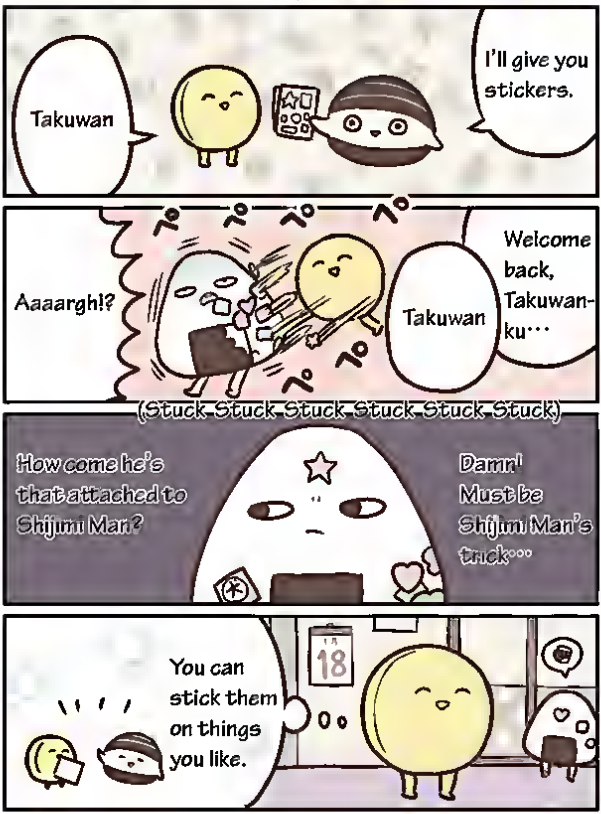
アツくなれ！おにぎりマン



かくせ！シジミマン


Tofu-kun tells me not to eat them because they're not good for you.
I love cup noodles.
(Wincing)
ビクッ
Eek! It's Tofu-kun
May I come in?
ガチャ
(Clatter)
(Wheez)
ヒュー
We'll find Shijimi Man's weak points today.
(Evil laughter)
ク？
Shijimi Man …
He may have guessed I was coming …!?
ドバッ
Eeeeeek! Hoooooot!
(Splosh)

貼れ! たくわんくん


Takuwan
I'll give you stickers.
Aaaargh!?
ペ ペ ペ ペ ペ ペ
Takuwan
Welcome back, Takuwan-ku…
(Stuck Stuck Stuck Stuck Stuck Stuck)
How come he's that attached to Shijimi Man?
Damn! Must be Shijimi Man's trick…
You can stick them on things you like.
18

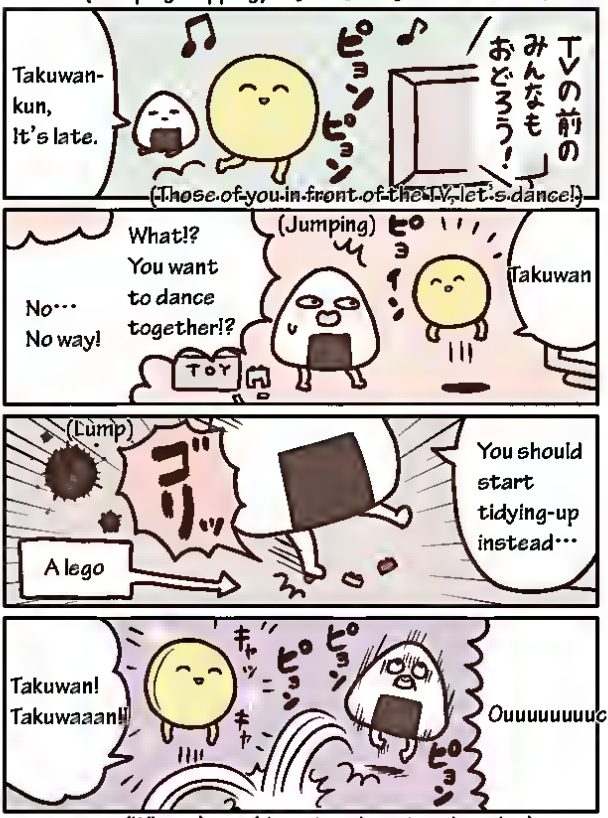
おびえろ! シジミマン

(Alohaaa) アロハ～
I'm afraid of flying.
Why don't you give it a try, Shijimi Man?
Going on a trip abroad is nice.
That's not true!!?
You're afraid of flying? Plane accidents are very rare!
A potted plant may come falling down when you're walking down a backstreet.
A bus you're aboard may be hijacked
Or you might get hit by a car that accidently drives into a convenience store while you're inside.
There are always dangers once you go outside!
He's in his recluse mode.
At home, you'll stub your little toe against the corner of a wardrobe and then you'll get stabbed by a feather from a pillar for sure…

きたえろ! シジミマン

You're closer to it!
だら だら
(Lazily)
Pass me the remote controller.
(De-withdrawal!!)
脱!ひきこもり
I know.
It's a good way start exercising!!
You need to keep moving!
(Clatter)
(Lightly)
(Clatter)
(Lightly)
(Clatter)
(Lightly)
(Clatter)
(Gasps)
ハァ
(Soybeans)
大豆
You're making the wrong type of effort
Now I have inflamed tendons after holding objects at a distance.

(Jumping Hopping) おどれ！たくわんくん



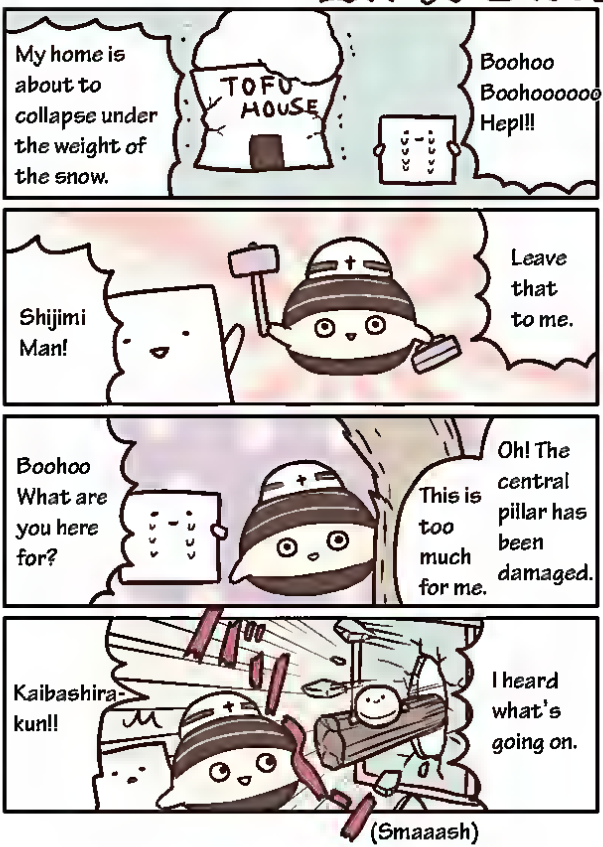
(Whoop) (Jumping Jumping Jumping)

かじれ! シジミマン

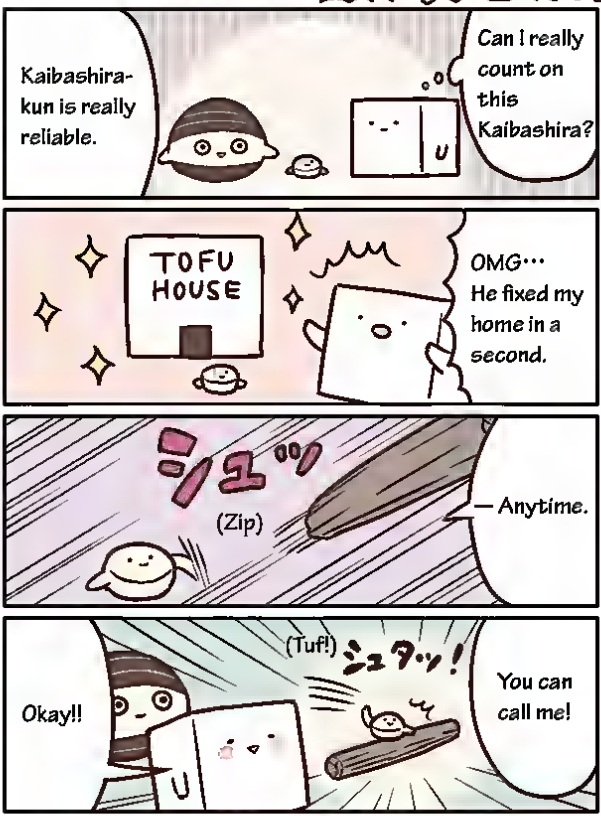
Kaibashira-kun?
It's from Kaibashira-kun.
Delivery.
One day, we had a dispute over something trivial.
What?
You can't do anything without me?
He's been a member of my family since we were born.
We got along well, but…
(I'll be independent)
自立してやる
But!
And so I just left home…
That's an allowance. You're not independent at all.
Without that dispute, I wouldn't be independent now.
(Cup noodles)
(Rice)
Kaibashira-kun sends me a gift like this every month.

Kaibashira. A pillar-shaped muscle that a bivalve uses to close its shell.

なおせ! 貝柱くん!


My home is about to collapse under the weight of the snow.
TOFU HOUSE
Boohoo Boohooooooo Hep!!!
Shijimi Man!
Leave that to me.
Boohoo What are you here for?
This is too much for me.
Oh! The central pillar has been damaged.
Kaibashira-kun!!
I heard what's going on.
(Smaaash)

なおせ！貝柱くん②


Kaibashira-kun is really reliable.
Can I really count on this Kaibashira?
TOFU HOUSE
OMG… He fixed my home in a second.
シュッ
(Zip)
— Anytime.
(Tuf!) シュタッ！
Okay!!
You can call me!

HTTP://WWW.NEKYOU.NET/
DON'T FORGET TO LEAVE A FEEDBACK.
THIS REDRAW LOOKS GOOD TO YOU, BURGHF
YEAH SHUU, BUT IT NEEDS MORE REDRAWS HERE AND THERE AND THIS
PROOFREADS DONE!, TYPESET THIS PLEASE.
ROLL UP THE NEXT UPDATE!
RAWS... MEAT?
HMMM...
TRANSLATIONS HERE I COME!
SCRIPTS
SEE YOU IN THE NEXT UPDATE~!